

# INCANA









*Smart idea for wall*

---

INCANA 

INCANA   
PREMIUM

## Legenda

								
<b>PL</b>	zewnątrz	wewnątrz	mrozoodporność	wymiary	grubość	narożnik zewnętrzny	Ilość szt. w opakowaniu	m <sup>2</sup> /opakowanie
<b>EN</b>	outdoor	inside	frost resistance	dimensions	thickness	outside corner	number of plates in the package	m <sup>2</sup> /box
<b>DE</b>	draussen	innen	frostbeständigkeit	masse	dicke	ecke	anzahl der artikel im paket	m <sup>2</sup> /kiste
<b>CZ</b>	vebkovni	uvnitř	mrazuvzdornost	velikosti	tloušťka	vnější roh	počet položek v balení	m <sup>2</sup> /balení
<b>IT</b>	all'aperto	dentro	resistenza al gelo	dimensioni	spessore	angolo esterno	numero di articoli nel pacchetto	m <sup>2</sup> /scatola
<b>RU</b>	вне	внутри	морозостойкость	размер	толщина	уголок	количество плиток в упаковке	м <sup>2</sup> /упаковка



**PL** Płytką betonowa. | **EN** Concrete tile. | **DE** Betonfliese. | **CZ** Betonové dlaždice. | **IT** Mattonelle di cemento. | **RU** Бетонная плитка.



**PL** Płytką gipsowa. | **EN** Plaster tile. | **DE** Gipsplatte. | **CZ** Sádrové desky. | **IT** Piatto di gesso. | **RU** Гипсовая плита.



**PL** Płytką malowana, odporna na wodę i zabrudzenia. Nie trzeba dodatkowo impregnować. | **EN** Painted tile, resistant to water and dirt. Impregnation not required. | **DE** Gemalte Fliese, beständig gegen Wasser und Schmutz. Imprägnierung nicht erforderlich. | **CZ** Malované dlaždice, odolné vůči vodě a nečistotám. Impregnace není nutná. | **IT** Piastrella verniciata, resistente all'acqua e allo sporco. Impregnazione non richiesta. | **RU** Окрашенная плитка, устойчивая к воде и грязи. Пропитка не требуется.

---

ACEBO	25	CARINI	<u>30</u>	FERLA	37	MONTANA	20
ALASKA	15	CASTEL	49	FOREST	37	MURRO	51
AMSTERDAM	48	CASTOR	31	GRAND	23	NEVUS	44
ANTERO	16	COLORADO	17	HUDSON	<u>38</u>	NEXUS	11
ANTICA	46	COLUMBIA	32	JUKON	39	NICEA	43
ARBOL	25	COMO	32	LAGOS	40	ORLANDO	41
ARCADA	26	CONCERTO	22	LANDWOOD	56	PHENOMENA	12
ARDEZIA	26	CORONA	33	LINK STONE	39	PIETRA	44
ARENA	27	DACOTA	34	MALTA	19	QUADRO	13
ARNHEM	47	DAVOS	34	MARSALA	42	QUBO	14
ARNO	27	DELIA	33	MATTONE	49	RETRO	54
ATENA	48	EASTWOOD	36	MAXIMA	9	ROMA	55
ATLANTIC	6	ELEMENTS	8	METRO	24	SARDINIA	53
BASALTO	28	ESPAÑA	35	MILANO LOFT	50	STRATO	45
BRAVE	7	ESTILLO	22	MILANO VOLCANO	52	STRIPE	23
BURGIO	29	ETNA	36	MILO	42	TORENT	45
CALIBRA	29	EVEREST	18	MIZAR	43	VERMONT	<u>21</u>
				MODERNO	10	VERONA	52

## O firmie

---

**PL** | Firma INCANA S.A. od ponad dziesięciu lat zajmuje się produkcją dekoracyjnych i elewacyjnych płytek ściennych.

Wieloletnie doświadczenie pozwoliło wypracować kompletny łańcuch procesów począwszy od projektowania wzorów przemysłowych, wypracowania unikalnej technologii produkcji, wdrożenia nowoczesnych procesów logistycznych, zbudowanie skutecznej kontroli jakości procesów produkcyjnych, organizację energicznego zespołu handlowego oraz opracowanie efektywnych narzędzi sprzedażowych wspierających naszych klientów.

Misją firmy INCANA S.A. jest dostarczenie klientom nowoczesnych, ekologicznych i inspirujących rozwiązań do dekorowania ścian wewnętrznych i elewacji budynków.

**EN** | The INCANA S.A. company has been producing decorative and facade wall tiles for over ten years.

Many years of experience have allowed us to develop a complete chain of processes, from creating industrial designs, developing a unique production technology, implementing modern logistics processes, building effective quality control of production processes, organising an effective sales team and developing efficient sales tools to support our clients.

The mission of INCANA S.A. is to provide clients with modern, ecological and inspiring solutions for decorating internal walls and building facades.



## Posiadamy Certyfikat ISO 9001: 2015









**PL** | Posiadamy Certyfikat Systemu Zarządzania Jakością zgodnie z normą ISO 9001:2015 wydawany przez TÜV Rheinland 2019.

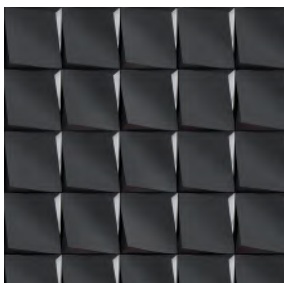
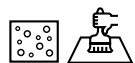
**EN** | Certificate of Quality Management System in accordance with ISO 9001:2015 issued by TÜV Rheinland 2019.



INCANA  
PREMIUM  
DECOR

# Atlantic

							
-	+	-	37,5 x 10	2,5	7,8 + 26,5 / 17,3 + 17,3	12	0,45 m <sup>2</sup>

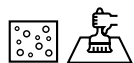


**GRAPHITE**



# Brave

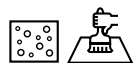
-	+	-	34,5 x 19,5	2	-	1	0,07 m2	



INCANA  
PREMIUM  
DECOR

# Elements

-	+	-	42,5 x 22,5	2	-	1	0,10 m <sup>2</sup>



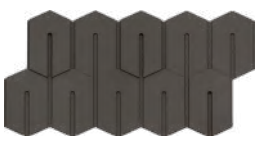
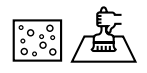


INCANA  
PREMIUM  
DECOR

# Maxima

---

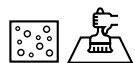
-	+	-	36 x 18,5	2	-	1	0,07 m2



INCANA  
PREMIUM  
DECOR

# Moderno

+	+	+	37,5 x 10	2	12,3 + 21,1 / 6,9 + 26,4	12	0,45 m <sup>2</sup>



**FROST**

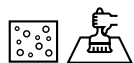


# Nexus

---

-	+	-	37,5 x 10	2,5	7 + 25,8 / 16,3 + 16,4	10	0,37 m2

---



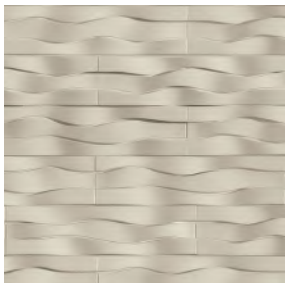
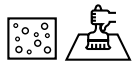
**INDUSTRIAL**



INCANA  
PREMIUM  
DECOR

# Phenomena

-	+	-	37,5 x 10	2,5	14 + 18,5 / 8,3 + 25,2	9	0,34 m <sup>2</sup>

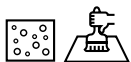


**BIANCO**



# Quadro

+	+	+	36,5 x 14,5	2,5	-	10	0,5 m2	



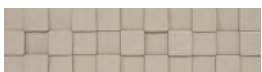
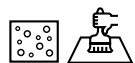
ARCTIC



INCANA  
PREMIUM  
DECOR

# Qubo

+	+	+	36,5 x 10	2,5	-	10	0,37 m <sup>2</sup>



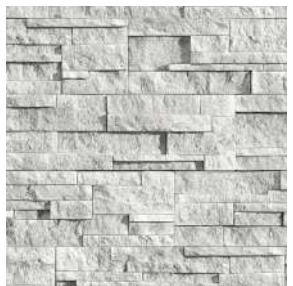
**INDUSTRIAL**



INCANA  
PREMIUM  
STONE

# Alaska

+	+	+	37,5 x 10	2,5	8,5 + 24,5 / 19,5 + 13,2	10	0,38 m2



BIANCO



INCANA  
PREMIUM  
STONE

# Antero

+	+	+	37,5 x 10	3,5	22 + 9 / 18,5 + 13	7	0,26 m <sup>2</sup>



**SAHARA**





# Colorado

+	+	+	35,5 x 17,7	3	-	4	0,25 m2











SAHARA



INCANA  
PREMIUM  
STONE

# Everest

							
+	+	+	37,5 x 10	3,5	18,3 + 13 / 24,4 + 7,2	7	0,26 m <sup>2</sup>



**RUST**



# Malta

+	+	+	37,5 x 10	3,5	20,5 + 10 / 16 + 14	7	0,26 m <sup>2</sup>











NUGAT



INCANA  
PREMIUM  
STONE

# Montana

							
+	+	+	37,5 x 10	2,5	8,5 + 24 / 13,1 + 18,8	10	0,38 m <sup>2</sup>



**COPPER**



# Vermont

+	+	+	37,5 x 10	2,5	8,3 + 24,1 / 13,2 + 19,7	10	0,38 m2



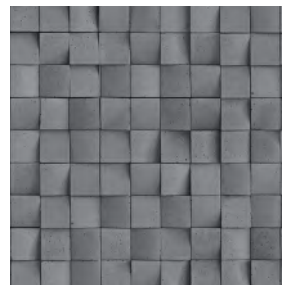
ROYALE





# Estillo

+ + - 37,5 x 10 2,5 - 10 0,38 m2



**NATURAL**  
*Incana DECOR*



**BIANCO**  
*Incana DECOR*



# Concerto

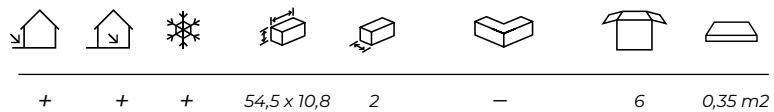
+ + + 64 x 37 1,5 - 2 0,46 m2



**NATURAL**  
*Incana DECOR*



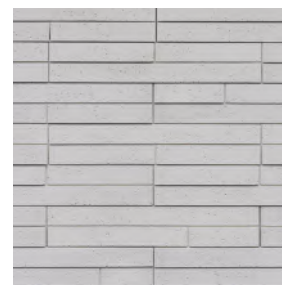
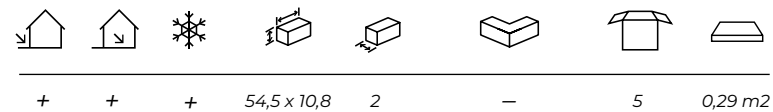
# Grand



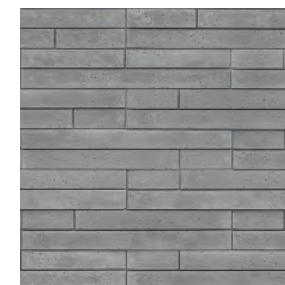
**NATURAL**  
*Incana DECOR*



# Stripe



**BIANCO**  
*Incana DECOR*

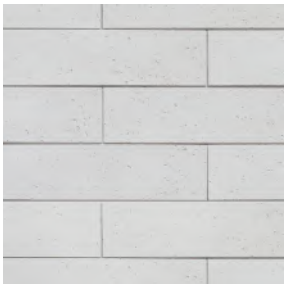


**NATURAL**  
*Incana DECOR*

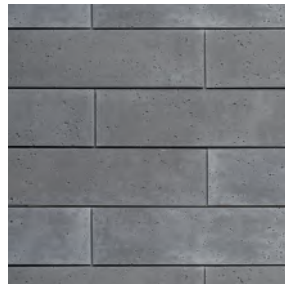
INCANA  
DECOR

# Metro

+	+	+	37,5 x 10	2	-	10	0,38 m <sup>2</sup>



**BIANCO**  
Incana DECOR



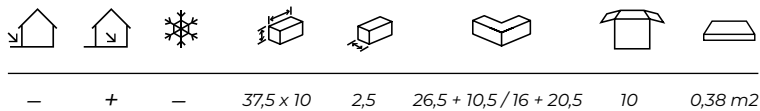
**GRAPHITE**  
Incana DECOR







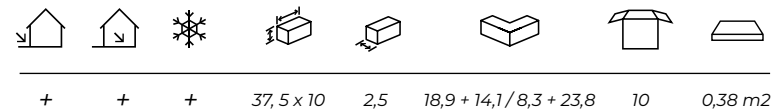
# Acebo



**ECRU**  
*Incana STONE*



# Arbol



**FROST**  
*Incana STONE*



**RAME**  
*Incana STONE*

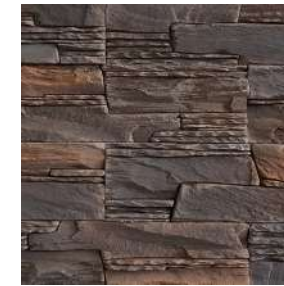
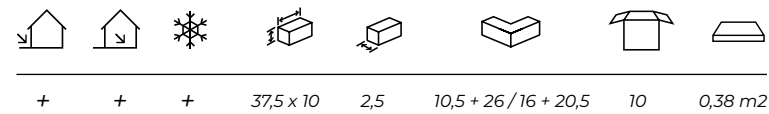
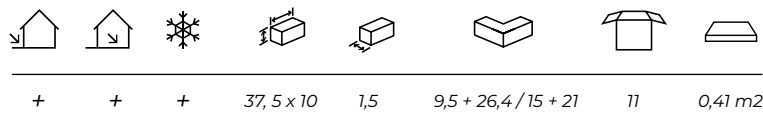


**GRUNDE**  
*Incana STONE*



# Arcada slim

# Ardezia



**AMBER**  
*Incana STONE*

**VOLCANO**  
*Incana STONE*

**GRIGIO**  
*Incana STONE*

**GRUNDE**  
*Incana STONE*

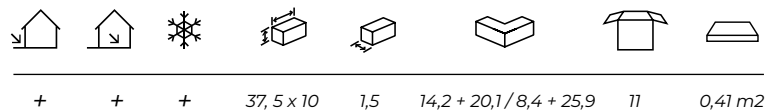
**NATURAL**  
*Incana STONE*

**RAME**  
*Incana STONE*

INCANA  
STONE



## Arena slim

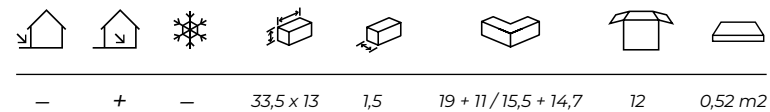


**GRAPHITE**  
*Incana STONE*



**CAPPUCCINO**  
*Incana STONE*

## Arno slim



**BIANCO**  
*Incana STONE*

INCANA  
STONE

# Basalto

+	+	+	37,5 x 10	2,5	27 + 9,5 / 16 + 21,9	10	0,38 m <sup>2</sup>



**FROST**

*Incana STONE*



**SABBIA**

*Incana STONE*



**VOLCANO**

*Incana STONE*



**NATURAL**

*Incana STONE*

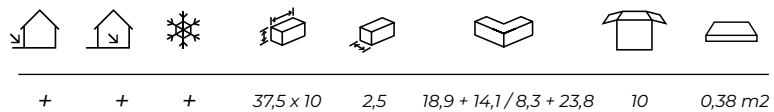


**COPPER**

*Incana STONE*



# Burgio



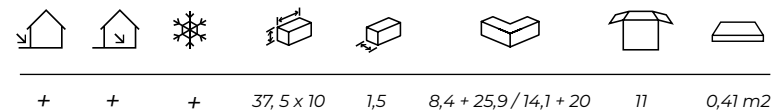
**CAPPUCCINO**  
*Incana STONE*



**VOLCANO**  
*Incana STONE*



# Calibra slim



**GRIGIO**  
*Incana STONE*











**NATURAL**  
*Incana STONE*

INCANA  
STONE

# Carini

## Slim

							
+	+	+	37,5 x 10	1,5	20 + 14 / 25,9 + 8,2	11	0,41 m <sup>2</sup>



**GRAY**

*Incana STONE*



**CALDO**

*Incana STONE*



**GRAPHITE**

*Incana STONE*



**SAHARA**

*Incana STONE*

# Castor

Slim

+	+	+	37,5 x 10	1,5	15 + 21,2 / 26,5 + 9,6	11	0,41 m2



**CAPPUCCINO**  
*Incana STONE*



**FRIO**  
*Incana STONE*

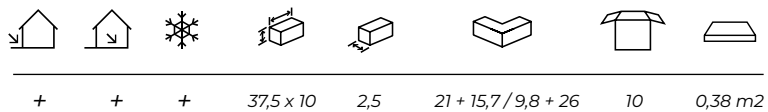


**ARCTIC**  
*Incana STONE*

INCANA  
STONE



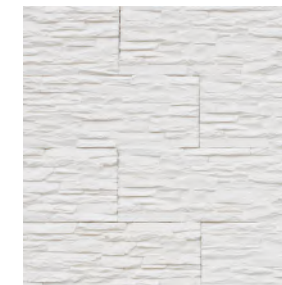
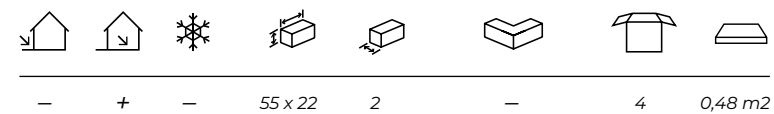
# Columbia



**BROWN**  
Incana STONE



# Como

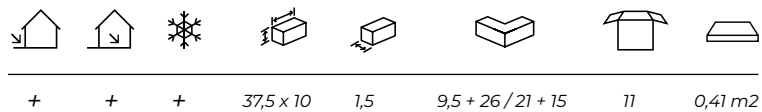




INCANA  
STONE

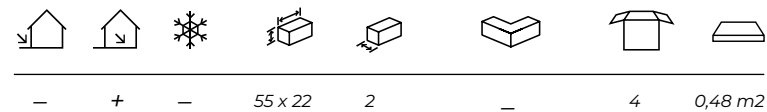


## Corona slim

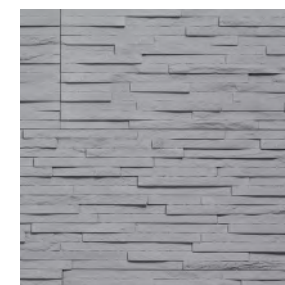


**COPPER**  
*Incana STONE*

## Delia



**BIANCO**  
*Incana STONE*

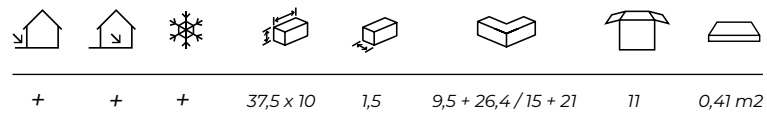
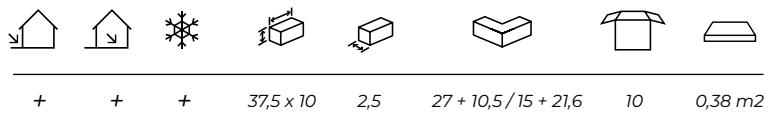


**GRAY**  
*Incana STONE*



# Davos

# Dacota slim



**VOLCANO**  
*Incana STONE*

**COPPER**  
*Incana STONE*

**TIERRA**  
*Incana STONE*

**NATURAL**  
*Incana STONE*

**VOLCANO**  
*Incana STONE*

# Espania

+	+	+	37,5 x 10	2,5	26,5 + 10,5 / 16 + 20,5	10	0,38 m2



**CAPPUCCINO**  
*Incana STONE*



**CLARO**  
*IncanaSTONE*



**CINNAMON**  
*Incana STONE*

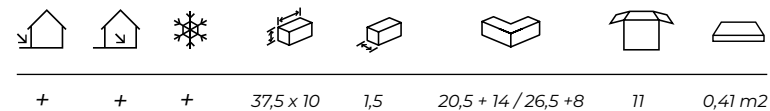
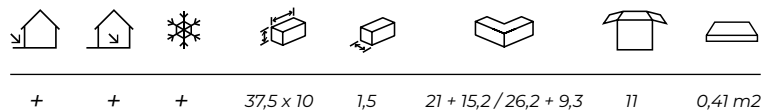


**VOLCANO**  
*Incana STONE*



# Etna slim

# Eastwood slim



**CAPPUCCINO**  
*Incana STONE*

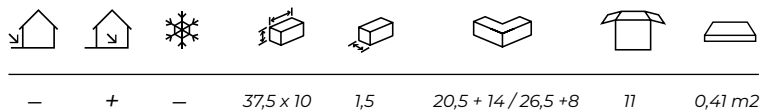
**GRAPHITE**  
*Incana STONE*

**NATURAL**  
*Incana STONE*

INCANA  
STONE

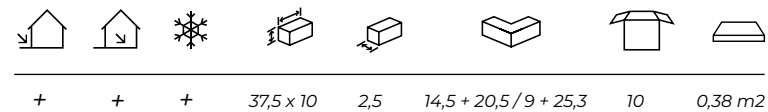


## Forest slim



**BIANCO**  
*Incana STONE*

## Ferla



**GRAPHITE**  
*Incana STONE*



**BROWN**  
*Incana STONE*



**TIERRA**  
*Incana STONE*

INCANA  
STONE

# Hudson

+	+	+	37,5 x 10	2,5	27 + 9,5 / 16 + 21,9	10	0,38 m <sup>2</sup>



**VOLCANO**  
*Incana STONE*



**COPPER**  
*Incana STONE*

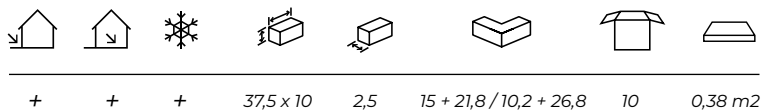


**NATURAL**  
*Incana STONE*

INCANA  
STONE



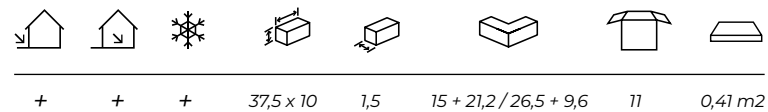
# Jukon



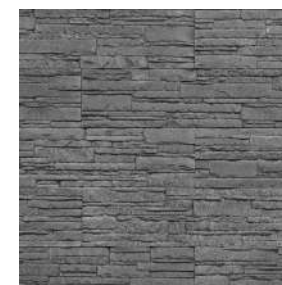
**TIERRA**  
Incana STONE



# Link Stone slim



**GRIGIO**  
Incana STONE



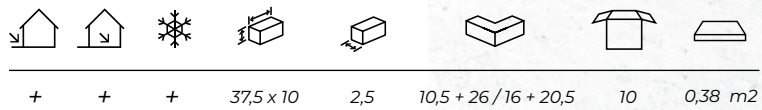
**GRAPHITE**  
Incana STONE



**MARRONE**  
Incana STONE

INCANA  
STONE

# Lagos



**NATURAL**  
*Incana STONE*



**COPPER**  
*Incana STONE*



**VOLCANO**  
*Incana STONE*



# Orlando

-	+	-	37,5 x 10	2,5	14,5 + 20,5 / 9 + 25,3	10	0,38 m2



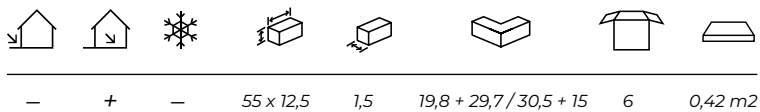
**IVORY**  
*Incana STONE*



INCANA  
STONE



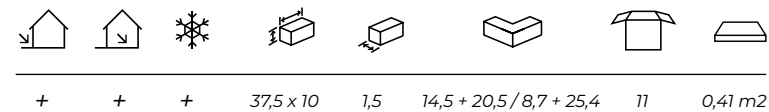
## Marsala Slim



**SHADOW**  
*Incana STONE*



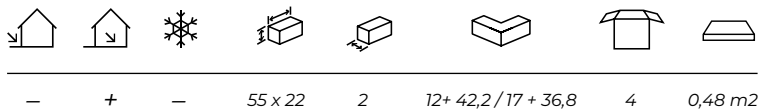
## Milo Slim



**CAPPUCCINO**  
*Incana STONE*



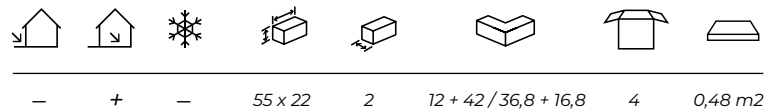
# Mizar



**BIANCO**  
Incana STONE



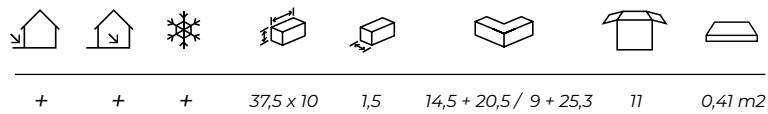
# Nicea



**NATURAL**  
Incana STONE



# Nevus slim



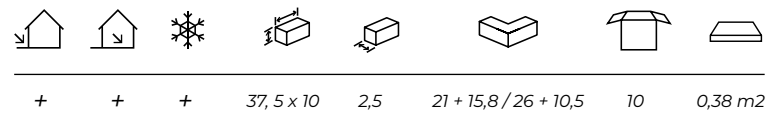
**STEEL**  
*Incana STONE*



**RAME**  
*Incana STONE*



# Pietra



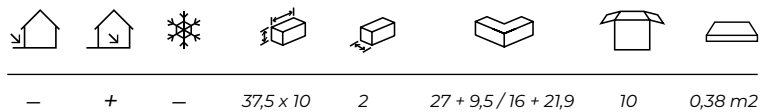
**CAPPUCCINO**  
*Incana STONE*



**VOLCANO**  
*Incana STONE*



# Torent



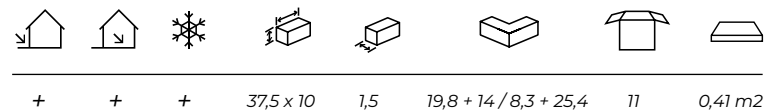
**BEIGE**  
Incana STONE



**CAFE**  
Incana STONE



# Strato slim



**BLACK**  
Incana STONE

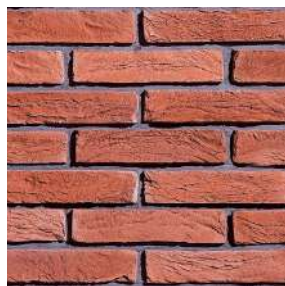
INCANA  
PREMIUM  
BRICK

# Antica

+	+	+	24,5 x 5,5	2	-	24	0,32 m <sup>2</sup>



**GRIGIO**

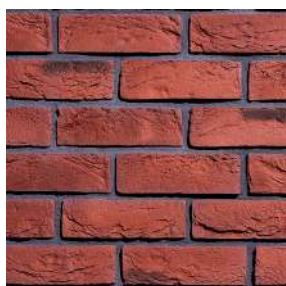


**ARRANCIA**



# Arnhem

+	+	+	21 x 6,5	2	20,7 + 6,5	36	0,5 m2



**ROSSO**



**GRIGIO**



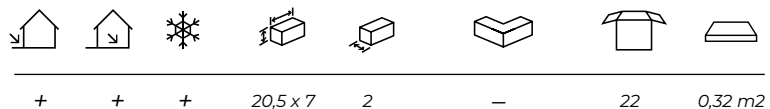
**CREMA**



**MARRONE**

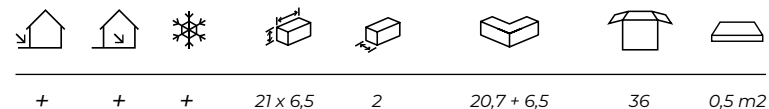


# Amsterdam



**NATURAL**  
*Incana BRICK*

# Atena



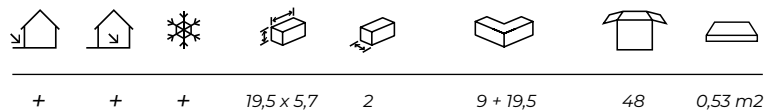
**MAGMA**  
*Incana BRICK*

**NATURAL**  
*Incana BRICK*





# Castel



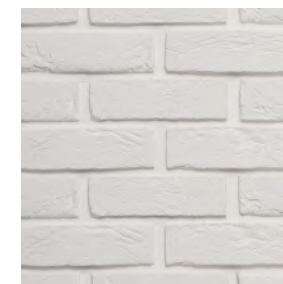
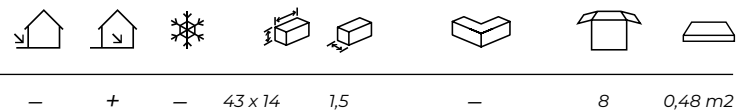
**BIANCO**  
*Incana BRICK*



**ROSSO**  
*Incana BRICK*











# Mattone



**BIANCO**  
*Incana BRICK*

INCANA  
BRICK

# Milano Loft

							
+	+	+	20,5 x 7	2	-	22	0,32 m <sup>2</sup>



**LOFT**

*Incana BRICK*



# Murro

-	+	-	43 x 14	1,5	19,3 + 20	8	0,48 m2



**BIANCO**  
*Incana BRICK*



**ARCTIC**  
*Incana BRICK*



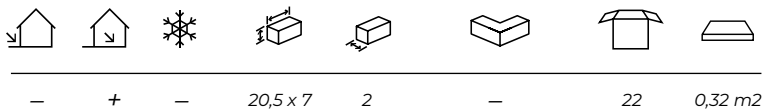
**DARK**  
*Incana BRICK*



INCANA  
BRICK



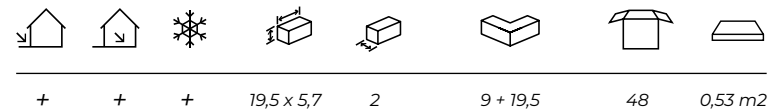
# Milano Volcano



**VOLCANO**  
*Incana BRICK*











# Verona



**SABBIA**  
*Incana BRICK*

# Sardinia

---

							
+	+	+	19,5 x 5,7	1,5	7,9 + 18,5	48	0,5 m <sup>2</sup>



**MARRONE**













**SAND**



**GRAY**

INCANA  
PREMIUM  
BRICK

# Retro

									
+	+	+	19 x 6,5	2	17,5 + 8,5	48	0,6 m <sup>2</sup>		



**VANILIA**



# Roma

+	+	+	37,5 x 5	2	-	16	0,3 m2



**CARROT**  
*Incana BRICK*











**FROST**  
*Incana BRICK*



INCANA  
PREMIUM  
WOOD

# Landwood

							
+	+	+	54,5 x 10,4	2	-	5	0,29 m <sup>2</sup>



**CAPPUCCINO**  
*Incana WOOD*

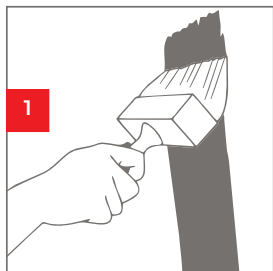


**VOLCANO**  
*Incana WOOD*



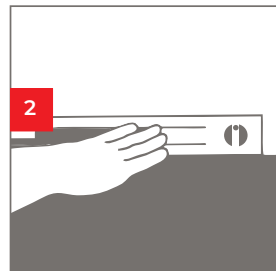


# Instrukcja / Instruction



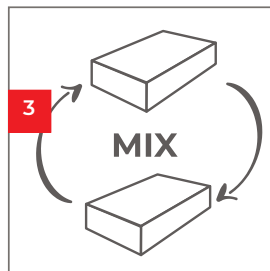
**PL** | Powierzchnia klejona musi być sucha, czysta i wytrzymała. Przed montażem powinna zostać zagruntowana.

**EN** | The glued surface must be dry, neat and durable. It should be primed prior to assembly.



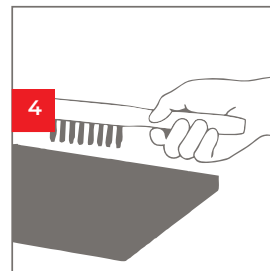
**PL** | Klejenie płytek rozpoczynamy od samego dołu, wcześniej poziomując pierwszą warstwę płytek.

**EN** | Gluing the tiles starts from the bottom, first leveling the first layer of tiles.



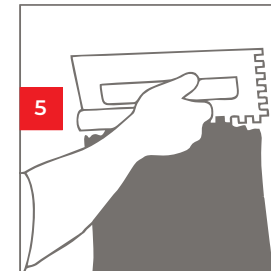
**PL** | Przed montażem należy rozłożyć na podłodze płytki z kilku opakowań i mieszając je ze sobą utworzyć aprobowany przez inwestora wzór oraz kolorystykę. Zaakceptowany wzór można przenosić na ścianę.

**EN** | Before installation spread the tiles on the floor from several packages and mixed them together to create an investor approved pattern. The accepted pattern can be transferred to the wall.



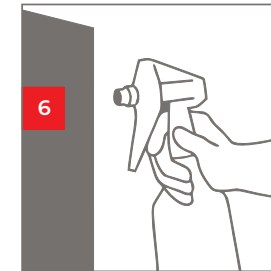
**PL** | Przed nałożeniem kleju należy zmatować tylną powierzchnię płytki.

**EN** | Before applying the adhesive, the back surface of the tile should be matted.



**PL** | Płytki kleimy za pomocą kleju INCANA. Rozprowadzamy klej na całej powierzchni, a jego nadmiar usuwamy za pomocą odpowiednich szpachli.

**EN** | Glue the tiles with INCANA adhesive. Spread the adhesive over the entire surface, and remove excess with the help of suitable putty.



**PL** | Po upływie 2 tygodni od montażu należy zabezpieczyć płytki środkiem impregnującym zalecanym przez INCANA.

**EN** | After 2 weeks from the assembly, tiles should be protected with impregnation liquid recommended by INCANA.



**GRUNT  
PRIMER**

+



**KLEJ  
GLUE**

+



**IMPREGNAT  
IMPREGNANT**

+



**FUGA  
FUGUE**

=

**SYSTEM  
INCANA**

**PL**  
Delikatne różnice w odcieniach płytek są zjawiskiem naturalnym, które występuje ze względu na ręczny charakter produkcji. INCANA nie ponosi odpowiedzialności za nieprawidłowy montaż płytek na ścianie, a reklamacje dotyczące rozmiarów i kolorów po montażu nie będą uwzględniane.

**EN**  
Delicate differences in tile shades are natural effect that due to the manual nature of production. INCANA is not responsible for incorrect installation of tiles on the wall, and complaints regarding the size and colors after assembly will not be considered.

# Akcesoria / Accessories



**KLEJ  
DECOFLEX /  
GLUE  
DECOFLEX**

**PL** | Wytrzymała, zaawansowana zaprawa klejąca DECOFLEX przeznaczona do klejenia płyt z kamienia dekoracyjnego oraz płytek ceramicznych, na ścianach i podłogach. Odporna na mróz i wodę, dzięki specjalnej mieszance wysokogatunkowych komponentów nadaje się do użycia na zewnątrz i wewnątrz pomieszczeń. Podłoże powinno być odtłuszczone i odkurzone, zaprawa klejąca DECOFLEX może być stosowana na wszystkich zwartych, suchych i wilgotnych typach podłoży. Powierzchnie pod płytki należy wcześniej zagruntować. Zawartość opakowania należy wsypać do 3,6-3,9 l czystej, chłodnej wody, jednocześnie mieszając mechanicznie lub ręcznie, do uzyskania masy o jednolitej konsystencji pozbawionej grudek. Następnie przy nakładaniu postępujemy zgodnie ze szczegółową instrukcją zawartą na etykiecie opakowania.

Dostępny w wiaderkach 15 kg  
Zużycie ok. 1,4 kg /m<sup>2</sup>

**EN** | Durable, advanced adhesive DECOFLEX mortar for bonding decorative stone tiles and ceramic tiles, on walls and floors. Resistant to frost and water, thanks to a special blend of high-quality components, it is suitable for outdoor and indoor use. The substrate should be degreased and vacuumed; DECOFLEX adhesive mortar can be used on all dense, dry and moist types of substrates. The surfaces under tiles must be primed. The contents of the packaging should be poured into 3.6-3.9 litres of clean, cold water, while stirring mechanically or manually, to obtain a mass with a uniform consistency free of lumps.

Then, when applying, we follow the detailed instructions on the packaging label.

Available in of buckets of 15 kg.  
Consumption approximately 1.4 kg /m<sup>2</sup>



**KLEJ  
GLUE**



**KLEJ  
DEFIX /  
GLUE  
DEFIX**

**PL** | Wielofunkcyjny, uniwersalny, cienko-warstwowy, gotowy klej dyspersyjny przeznaczony do przyklejania dekoracyjnych okładzin gipsowych, płytek ceramicznych, płytek z tworzyw sztucznych, izolacyjnych, korkowych itp. do wszelkich podłoży wewnątrz i na zewnątrz pomieszczeń.

Wszystkie podłoża powinny być wysezonowane, oczyszczone, mieć odpowiednią nośność.

Znajdującą się w pojemniku masę dokładnie rozmieszać. Przygotowaną zaprawę należy nakładać pacą zębatą. Następnie przy nakładaniu postępujemy zgodnie ze szczegółową instrukcją zawartą na etykiecie opakowania.

Dostępne w wiaderkach: 7 kg  
Zużycie ok. 1,7 kg /m<sup>2</sup>

**EN** | Multi-functional, universal, thin-layer, ready-to-use dispersion adhesive for gluing decorative plaster cladding, ceramic tiles, plastic, insulating, cork tiles etc. for all indoor and outdoor substrates.

All substrates should be seasoned, cleaned, have adequate load capacity.

Thoroughly mix the mass in the container. The prepared mortar should be applied with a notched trowel. Then, when applying, we follow the detailed instructions on the packaging label.

Available in of buckets of 7 kg  
Consumption approx. 1.7 kg /m<sup>2</sup>



**KLEJ  
GLUE**



**IMPREGNAT  
DECOVER /  
IMPREGNANT  
DECOVER**

**PL** | Impregnat uniwersalny do zabezpieczenia płytek zarówno w środku jak i na zewnątrz.

Gotowy do użycia, bezbarwny, paroprzepuszczalny, wodorozcieńczalny preparat do hydrofobowej impregnacji chłonnych podłoży budowlanych wewnątrz i na zewnątrz budynku. Polecany do impregnacji płytek dekoracyjnych z gipsu i betonu za wyjątkiem płytek fabrycznie impregnowanych. Impregnat może być stosowany na zwartych, czystych, pozbawionych kurzu, plam i złuszczonej się elementów podłoża. Impregnat nanosić na podłoże przy pomocy rozpylacza po uzyskaniu stabilnego strumienia, pokrywać równomiernie całą powierzchnię. Następnie przy nakładaniu postępujemy zgodnie ze szczegółową instrukcją zawartą na etykiecie opakowania.

Dostępny w opakowaniach 1 L  
Zużycie ok. 0,2 l /m<sup>2</sup>

**EN** | Universal impregnant for securing tiles both inside and outside. A ready to use, colorless, vapor-permeable, water-soluble preparation for waterproofing impregnation of absorbent construction substrates inside and outside the building. Recommended for impregnation of decorative tiles made of plaster and concrete with the exception of pre-impregnated tiles. The impregnant can be applied on compact, clean, substrate, free from dust, stains and exfoliating elements. The impregnant should be applied onto the substrate using a sprayer. After obtaining a stable stream, evenly cover the entire surface. Then, when applying, we follow the detailed instructions on the packaging label.

Available in 1 L packages  
Consumption approximately 0.2 l /m<sup>2</sup>



**IMPREGNAT  
IMPREGNANT**



**IMPREGNAT  
HYDROFOBIZUJĄCY  
INCANA /  
HYDROPHOBISING  
IMPREGNANT INCANA**

**PL** | Nowoczesny, bezbarwny preparat na bazie żywic silikonowych. Stosowany do hydrofobowej impregnacji sztucznego kamienia z betonu, podłoży betonowych, tynków cementowych, płyt cementowo włóknowych. Podstawowym warunkiem właściwie przeprowadzonej impregnacji jest odpowiednio przygotowana powierzchnia podłoża. Powierzchnia ta powinna być równomiernie porowata, czysta, bez śladów tłuszczu. Opakowanie zawiera produkt gotowy do zastosowania. Preparat nakładać na podłoże za pomocą pędzla, lub przez natrysk (niskociśnieniowy). Następnie przy nakładaniu postępujemy zgodnie ze szczegółową instrukcją zawartą na etykiecie opakowania.  
Dostępny w opakowaniu: 1 L  
Żużycie ok. 0,2 l/m<sup>2</sup>

**EN** | A modern, colorless preparation based on silicone resins. Used for hydrophobic impregnation of artificial stone made of concrete, concrete substrates, cement plasters, cement-fiber boards. A basic condition for properly carried out impregnation is a properly prepared surface of the substrate. The surface should be evenly porous, clean, with no traces of grease. The packaging contains the product ready to use. Apply the preparation on a substrate with a brush or by spraying (low pressure). Then, when applying, we follow the detailed instructions on the packaging label.  
Available in a package of 1 L  
Consumption approximately 0.2 l/m<sup>2</sup>



**IMPREGNAT  
IMPREGNANT**



**FUGA INCANA /  
FUGUE INCANA**



Dostępne kolory / Available in colors

**PL** | Profesjonalna zaprawa do wypełniania spoin o szerokości 4-20mm na ścianach i podłogach wykonanych z kamieni dekoracyjnych INCANA. Dzięki zastosowaniu najwyższej jakości komponentów, takich jak wysokogatunkowe cementy, mączki mineralne i żywice, może ona być stosowana zarówno na zewnątrz jak i wewnątrz, w pomieszczeniach suchych i wilgotnych. Charakteryzuje się wysoką wytrzymałością i przyczepnością oraz bardzo dobrymi parametrami eksploatacyjnymi, takimi jak odporność na zarysowania i spękanie. Gotowy do użycia produkt uzyskuje się poprzez stopniowe wsypanie całej zawartości worka do uprzednio odmierzonej ilości wody (0,9-1,0 litra/5 kg proszku) i mieszanie do chwili uzyskania jednorodnej konsystencji. Szczegółowe informacje o postępowaniu z produktem zawarte na etykiecie opakowania.  
Dostępna w kolorach: biała, szara, popiel, grafit, krem.  
Dostępna w workach 5 kg  
Żużycie ok. 3,8 kg/1m<sup>2</sup>

**EN** | Professional mortar for filling joints with a width of 4-20 mm on walls and floors made of INCANA decorative stones. Thanks to the use of the highest quality components, such as high-grade cements, mineral powders and resins, it can be used both outside and inside, in dry and humid rooms. It is characterized by high strength and adhesion and very good performance parameters, such as resistance to scratches and cracking. The ready-to-use product is obtained by gradually pouring the entire contents of the bag into a pre-measured amount of water (0.9-1.0 liter / 5 kg of powder) and stirring until a homogeneous consistency is obtained. Detailed information on the handling of the product are found on the packaging label.  
Available in colors: white, gray, ashen, graphite, cream.  
Available in 5 kg bags



**FUGA  
FUGUE**



**GRUNT  
INCANA /  
PRIMER  
INCANA**

**PL** | Może być stosowany wewnątrz i na zewnątrz na wszystkich porowatych i chłonnych podłożach z betonu, betonu komórkowego, materiałów gipsowych, płyt g-k, tynków cementowych i cementowo-wapiennych. Wyrównuje i ogranicza chłonność gruntowanego podłoża oraz chroni je przed szkodliwym działaniem wilgoci. Dzięki dużej zdolności penetracji, wnika w głąb starych i chłonnych podłoży, które pod wpływem czasu straciły początkowe parametry i wzmacnia je. Grunt nakładamy równomiernie pędzlem, wałkiem lub metodą natryskową. Pracę należy wykonać w temperaturze 5°C - 30°C.  
Ilość warstw: 1-2 (w zależności od chłonności podłoża)  
Szczegółowe informacje zawarte na etykiecie opakowania.  
Dostępny w opakowaniu 5 L  
Żużycie: ok 10 - 12 m<sup>2</sup> z 1 litra.

**EN** | It can be used inside and outside on all porous and absorbent substrates of concrete, aerated concrete, gypsum materials, gypsum plasterboards, cement and cement-lime plasters. It equalizes and reduces the absorption of the primed substrate and protects them against the harmful effects of moisture. Due to its high penetrating ability, it penetrates into the old and absorbent substrates, which under the influence of time have lost the initial parameters and strengthens them. Apply the primer evenly with a brush, roller or spray method. The work should be carried out at a temperature of 5°C - 30°C. The number of layers: 1-2 (depending on the absorbency of the substrate)  
Detailed information on the packaging label.  
Available in 5 L package  
Consumption: approx. 10 - 12m<sup>2</sup>out of 1 litre.



**GRUNT  
PRIMER**

## INCANA S.A.

ul. Witosa 10  
59-330 Ścinawa  
Polska / Poland  
tel. / phone: +48 768 437 080  
fax: +48 768 437 317

- 🖱 [www.incana.com](http://www.incana.com)
- ✉ [incana@incana.pl](mailto:incana@incana.pl)
- 📘 [www.facebook.com/incanasa](https://www.facebook.com/incanasa)
- 📷 Instagram: incanasa
- 📌 Pinterest: incanasa

